

# The Parish of Saint John Neumann

680 TOWN BANK ROAD • NORTH CAPE MAY, NJ 08204

The Parish of Saint John Neumann serving the Catholic community in Lower Township, by the bay, invites you to share your time, talents and treasures where miracles DO happen.



**June 28, 2026 - Thirteenth Sunday in Ordinary Time**

## MASS SCHEDULE

### St. John of God Church

680 Town Bank Road

North Cape May, NJ 08204

Weekend Masses:

Saturday 4pm & Sunday 10am

Daily Mass 9am

Holy Day 9am

Confession:

Saturday 2:30pm-3:30pm;

Wednesday Prior to 9am Mass;

Thursday Following 9am Mass, and by appointment.

Adoration:

Chapel, after daily Mass until 2pm

(No Adoration if Parish Office is closed.)

### St. Raymond Church

800 Bayshore Road

Villas, NJ 08251

Weekend Masses:

Sunday 8am (English)

Sunday 10am (Spanish)

(May through September)

Sunday 7pm (Spanish)

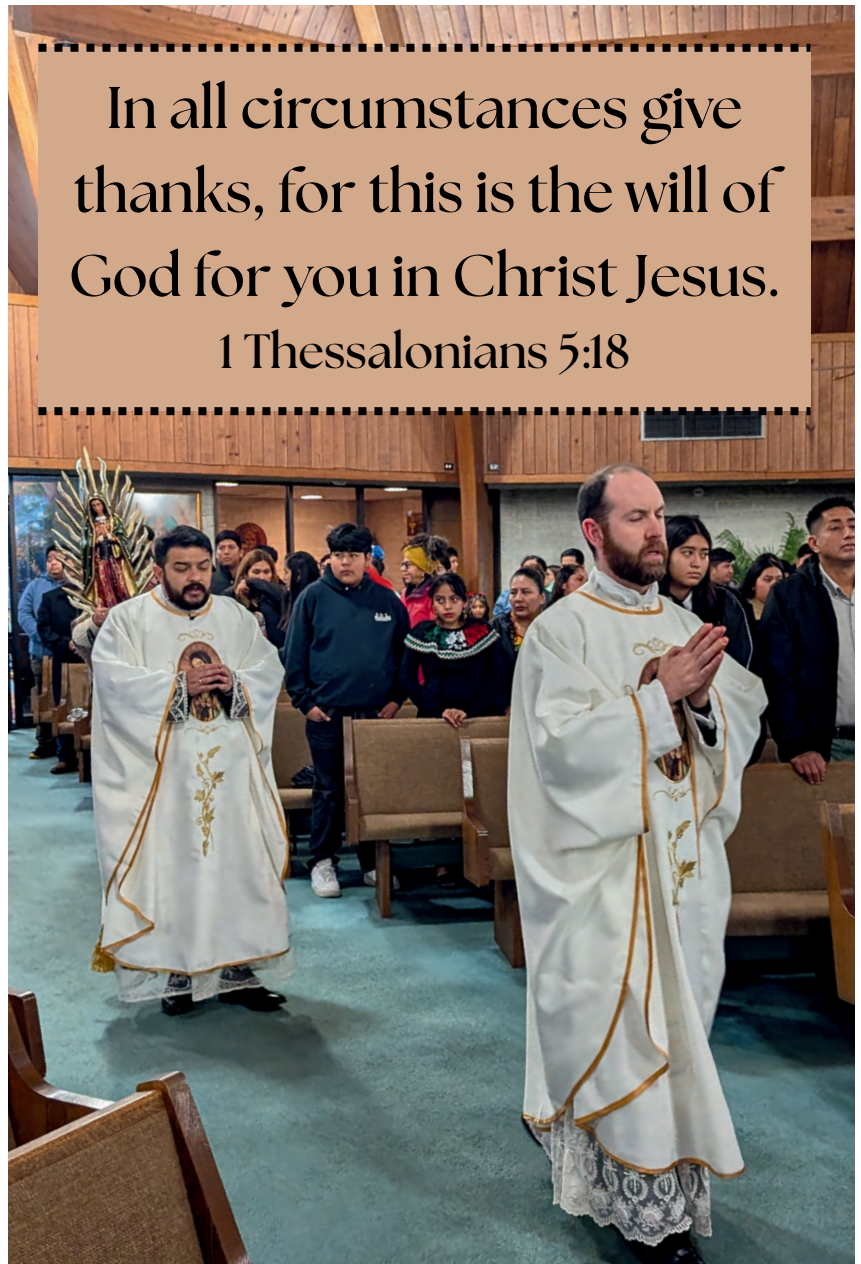
First Saturdays 9am with Exposition following Mass; Confession from 9:30am-10:30am and Benediction at 10:30am.

Daily Mass in Spanish:

Monday through Friday, 7pm; Thursday 7pm with Exposition, Confession & Benediction following. Confession also 6pm-6:45pm prior to 7pm Masses and before the 10am and 12pm Sunday Masses.

Holy Day Vigil (English) 5pm  
Holy Day (Spanish) 7pm

In all circumstances give thanks, for this is the will of God for you in Christ Jesus.  
1 Thessalonians 5:18



Regional Hispanic Ministry Office  
(located at St. Raymond campus)  
Monday, Thursday & Friday 5pm-9pm  
Tuesday & Wednesday 8am-12pm  
609-886-1759

## Staffed By

**Reverend James H. King**.....Pastor, ext. 307  
james.king@camdendiocese.org

**Reverend Cesar Pirateque Serrano**.....609-886-1759  
Parochial Vicar/Hispanic Ministry  
cesar.serrano@camdendiocese.org

**Reverend Philemon Okoh, CM**.....In Residence  
Barbara Lamoureux.....Business Manager, ext. 305  
Jim Blank.....Music Director, ext. 302  
John Dever.....Property Manager, ext. 308  
Nina Giacona.....Parish Secretary, ext. 302  
Sr. Kathleen Nuckols, IHM.....DRE & Ongoing Rel. Ed.  
609-886-7640

Sr. Joanna Ralph, IHM.....DRE Assistant  
Sr. Anne Lafferty, IHM.....Associate for Latino Ministry  
Sr. Marie Horstmann, IHM.....Associate for Literacy

## Registration

Any family or individual who is not registered in the parish and wishes to join is welcome to register with us. Please be sure to notify your current parish if you are transferring and request a letter from your current pastor. Please notify the office if you live elsewhere or if you are moving from the parish so that we can assist you. Registration is important for eligibility certificates and parish records.

## Religious Education

DIRECTOR OF RELIGIOUS EDUCATION

**Sr. Kathleen Nuckols, IHM**

Grades 1 to 8: Tuesdays at 4:30pm-5:45pm &  
Wednesdays at 6pm-7:15pm at the Parish Life Center,  
St. Raymond Church.

ORDER OF CHRISTIAN INITIATION OF ADULTS  
(RCIA) - Please call Sr. Kathleen at the Religious  
Education office (609-886-7640) for more  
information. You may also contact Fr. King.

## Contact Information

**Office:** 609-884-1656

**Fax:** 609-898-0673

**Email:** stj-n-cm@camdendiocese.org

**Website:** www.parihofstjohnneumann.org

## Parish Office Hours

Monday through Friday, 9:30am-12pm; 1pm-4pm.

## Sacraments

**RECONCILIATION** - Every Saturday, 2:30pm-3:30pm at St. John of God; every Wednesday prior to 9am daily Mass at St. John of God; every Thursday following 9am Mass at St. John of God; First Saturdays at St. Raymond following 9am Mass; also Monday and Thursday evenings after Mass (Spanish). Confession also available by appointment with a priest at the Parish Office.

**BAPTISM** - Parents or legal guardians are welcome to call or make an appointment at the office for baptismal preparation. The Sacrament of Baptism is celebrated either after or during one of the Sunday Masses. Godparents will need an eligibility certificate from their proper pastor.

**SACRAMENT OF THE SICK** - If someone is seriously ill, hospitalized, preparing for surgery, or failing due to advanced age, they are welcome to call for a priest for the Sacrament of Anointing of the Sick. Please call the office for arrangements. Extraordinary Ministers of Holy Communion are available to bring Communion to the home-bound. The sick will be remembered in the bulletin for four (4) weeks; longer if requested to continue.

### PREPARATION FOR THE SACRAMENTS OF

**EUCCHARIST AND CONFIRMATION** - Please enroll your child in our Religious Education Program. Sacraments are given when the parish assesses that the child is ready, usually in the 2<sup>nd</sup> and 8<sup>th</sup> grades and after a minimum of 2 years of religious formation. Please call Sr. Kathleen for more information.

**SACRAMENT OF MATRIMONY** - The future bride or groom may contact the parish office requesting to be married. Marriage preparation usually takes 9-12 months. Please speak to or email one of the priests to confirm a date and arrange preparations.

**SACRAMENT OF HOLY ORDERS** - If a man from our parish feels he may be called to the priesthood or diaconate, he is invited to speak with Fr. King or Fr. Cesar to explore this calling or call the Office of Vocations: 856-583-2864, or visit: camdenpriest.org.

**FUNERALS** at either church upon request of the family (typically 10am Viewing, Mass at 11am, burial to follow).

**Parish of St. John Neumann  
Thirteenth Sunday in Ordinary Time  
Rosary - half hour prior to Mass**

**ST. JOHN OF GOD CHURCH**

**Saturday, June 27th**

4:00pm Living and Deceased Members of  
the Parish

**Sunday, June 28th**

10:00am †Ray Flickinger  
†Thomas M. Doherty, Jr.  
†John & Eileen McKernan  
†Mike Stelacio  
†Chiara Andreula  
Living and Deceased Members of  
the Lay Dominicans

**ST. RAYMOND CHURCH**

**Sunday, June 28th**

8:00am †Rev. William S. Vandegrift

**DAILY - ST. JOHN OF GOD CHURCH**

**Monday, June 29th**

9:00am †Deceased Members of the  
Zaccagni Family

**Tuesday, June 30th**

9:00am †Rose Marie Gallagher

**Wednesday, July 1st**

9:00am †Edward Yurick

**Thursday, July 2nd**

9:00am †Edward Wadlinger

**First Friday, July 3rd**

9:00am For the Lives of Unborn Children  
and their Mothers  
Int. of the Christ Child Society's  
Tribute and Memorial Honorees  
Intentions of Pat Stelacio  
†Steven Leone  
†Lorraine Campbell  
†William "Chip" Conner

Hello   
SUMMER 



From Father King

+++

Glory to Jesus Christ!

Thank you to all the dear parishioners who have sent expressions of well wishes, and thanks for the ministry that Father Cesar and I have extended to you over these past years. The gratitude is palpable and overwhelming. I am grateful to each and every one of you. As you well know, this was my first pastorate: I had come to you after 11 years of priesthood in several different ministries. I can say truly that it has been a transformative time to be with you.

This weekend Our Lord challenges us to *take up our cross and follow Him* (Matt 10:38). We know that the road of discipleship is difficult. And sometimes it involves doing things and going places that we would rather not do. But this is the call that all of us have, to continue the work of discipleship: loving as Jesus loves, serving as Jesus serves. I will do this by beginning a new chapter at the new parish. I ask that you do this in your welcome of Fr. Jaime Hostios and by continuing all the wonderful things that are happening at St. John Neumann Parish.

Please be assured of my ongoing prayers for you. These past 4 years with their ups and downs have been some of the best of my priesthood. For all of you, I am grateful.

God bless you!

*Thank you*

-Fr. King

Our Future Mass Intentions

**First Saturday, July 4th**

**\*St. John of God: 4pm**

Living and Deceased Members of the Parish

**Sunday, July 5th: 10am**

†Ray Flickinger; †Thomas M. Doherty, Jr.;

†John & Eileen McKernan; Living and Deceased Members of the Lay Dominicans;

†Mike Stelacio; †Chiara Andreula

**\*St. Raymond: 8am**

†Rev. William S. Vandegrift



*With Parish Giving you can use a credit or debit card or automated checking account withdrawals. No more searching for the checkbook or Sunday morning stops at the ATM machine. Give it a try!*



There are other ways of honoring your beloved dead or the intentions of the living besides having a Mass offered for them. You may also sponsor altar flowers

as well as dedicate the altar wine, hosts, and vigil lights at each church location. Call the office for more information at 609-884-1656.

**PLEASE PRAY FOR OUR SICK**



Kevin Whitney, Brian Matthews, Sr., Brian Matthews, Jr., Donna Marie Riggi, Baby Girl Layla, Christine Bailey, Gene Sicilia, Tom Romanino, Stephen Salerno, Carol Lennox, Madeline Reilly, Editha Paggao, Cecelia Rey Moore, Mackenzie Butler, Elizabeth Blair DeLacey, Louise Kennedy, Harry Finnegan, Eileen McCarty, Francis X. Meehan, Mary Lou Czescik, Scott McNeill, Michael Ali, Tom Lafferty, Nancy Smargiassi, Brandon Rosica, Tom McCrone, Karen Podeszwa, Nancy Riedlinger, Tom & Diane Neill, Michael Fleshman, Terry Fleshman, Harold Livingston, Father Fritz, Margie Woerner, Jennifer Martelli, Kathy Lucas, Walter Blewitt, and Jessica Hamilton.

*(If you or a loved one would like to be included in this list, kindly call the office. Names of the sick will appear for one month.)*

# Our Weekly Collection

Budgeted Income Needed	\$ 20,140.00
Weekly Bingo Expenses	\$ 900.00
Total Budgeted Expenses	\$ 21,040.00
<b>Offertory 6/20-6/21/2026</b>	
1st Collection	\$ 13,961.51
2nd Collection	\$ 1,940.00
Candles	\$ 283.00
Bingo - 6/17/2026	\$ 2,195.00
Bingo - 6/19/2026	\$ 2,398.00
Total Income	\$ 20,777.51
<b>NET</b>	<b>\$ 262.49</b>
SVdP Poor Box	\$ 368.00

The 2<sup>nd</sup> Collection next week will be for the Emergency Repair Fund.



Please join Lay Dominicans the 4<sup>th</sup> Sunday of each month for Morning Prayer (Liturgy of the Hours) in the Adoration Chapel, St. John of God Church, at 8:45am. Our next meeting is **July 26, 2026**.

Thursday evenings we gather for the recitation of the rosary and Divine Mercy Chaplet at 5:30pm in the Adoration Chapel, St. John of God Church. All are welcome! The world needs our prayers.

Join us for Morning Prayer (Lauds) on Tuesdays at 8am, also in the Adoration Chapel. Any questions? Ask Kate: [holycownj@comcast.net](mailto:holycownj@comcast.net)  
OR  
Bernie: [bmpoma@gmail.com](mailto:bmpoma@gmail.com)





Unfortunately, our

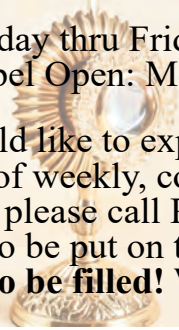
# PARISH YARD SALE

scheduled for **Saturday, July 18<sup>th</sup>** at the St. John of God campus has been **CANCELLED.**

## Adoration Schedule


Monday thru Friday: 9:30am-2pm  
Chapel Open: Mon-Fri, 8am-2pm

If you would like to experience the beauty and peace of weekly, committed Eucharistic Adoration, please call Pat Granieri at 215-808-5530 to be put on the schedule. **We have openings to be filled! We need you!!**



# THANK YOU, FR. CESAR!



Father Cesar, how short your stay! We barely got to know you and now you are moving on. But what we saw, we liked, and we will remember you for the passion you brought to our Faith, and for introducing us to our new parishioners, our Hispanic friends. We look forward to a Faith journey together with them in the years to come. Perhaps one of your most lasting legacies will be the alteration of the Chapel at St. Raymond! There are no words that can accurately describe how beautiful the finished product has become, and anyone who has not seen it needs to make a special trip to St. Raymond just to see it. Thank you, Fr. Cesar, for all the hard work accomplished by you and our Hispanic parishioners! We know you will succeed in your new mission and you leave with our heartfelt gratitude and prayers. God be with you. 

## Scripture Readings for the Week of June 28, 2026



### Sunday

2 Kgs 4:8-11, 14-16a; Ps 89:2-3, 16-19; Rom 6:3-4, 8-11; Mt 10:37-42

### Monday

Vigil: Acts 3:1-10; Ps 19:2-5; Gal 1:11-20; Jn 21:15-19

Day: Acts 12:1-11; Ps 34:2-9; 2 Tm 4:6-8, 17-18; Mt 16:13-19

### Tuesday

Am 3:1-8, 4:11-12; Ps 5:4b-8; Mt 8:23-27

### Wednesday

Am 5:14-15, 21-24; Ps 50:7-13, 16b-17; Mt 8:28-34

### Thursday

Am 7:10-17; Ps 19:8-11; Mt 9:1-8

### First Friday

Eph 2:19-22; Ps 117:1b-2; Jn 20:24-29

### First Saturday

Am 9:11-15; Ps 85:9ab, 10-14; Mt 9:14-17 or, for Independence Day, any readings from the Mass "For the Country or a City" or the Mass "For Peace and Justice"



1st Sunday of the Month  
(Next Sunday, July 5th)  
12pm at St. Raymond Church

## KNIGHTS OF COLUMBUS

**JULY 5**  
8 TO 12  
**MONTHLY BREAKFAST**

**SPONSORED BY ST. JOHN NEUMANN COUNCIL 3546**

**Checking Blood Pressure 9 to 11**

**Location: 800 BayShore Rd Right Behind St. Raymond's Church**

**COST \$12.00**

Scrambled Eggs  
Omelettes  
pancakes  
Homefries  
Bacon  
Sausage  
Toast  
Bagels  
Coffee  
Tea  
Orange Juice  
Monthly Specials



## Dine Out on Us – Raffle Ticket Sale!

Imagine dining at amazing restaurants without ever worrying about the bill. Now you can. For just \$25, you can enter a raffle for a chance to win an incredible dining prize!:

**1st Prize: \$2,500 in restaurant gift cards**  
**2nd Prize: \$1,000 in restaurant gift cards**

Two lucky winners will be drawn at the Knights of Columbus Breakfast on **Sunday, July 5th** at St. Raymond's Campus Hall.

Enjoy meals at a variety of local favorites, whether it's a special night out or a casual bite. Every ticket brings you one step closer to dining your way around town. Stop by after any Mass this weekend and see a member of our FUNdraising Committee to purchase your tickets!

The Flowers adorning the Altar at St. John of God this week are in loving memory of  
**Carol Morais**  
at the request of Kathy Morais.



The Parish Hosts at St. Raymond this week are in honor of  
**Father Cesar Pirateque Serrano**  
at the request of the Lay Dominicans.



The Parish Wine at St. Raymond this week is in honor of  
**Father Cesar Pirateque Serrano**  
at the request of the St. Vincent de Paul Society.



The Parish Hosts at St. John of God this week are in honor of  
**Father James H. King**  
at the request of the Lay Dominicans.



The Parish Wine at St. John of God this week is in honor of  
**Father James H. King**  
at the request of the St. Vincent de Paul Society.



The Vigil Light at St. John of God this week burns in loving memory of  
**Ray Flickinger**  
at the request of Marie Flickinger.



The Vigil Light at St. Raymond this week burns in honor of  
**Father Cesar Pirateque Serrano**  
at the request of the Bereavement Ministry.



The Vigil Light in the Chapel of St. John of God this week burns to honor  
**Father James H. King**  
at the request of the Bereavement Ministry.



We have good news for Grandparents/Godparents: There are now two options for you to join our monthly Catholic Grandparents gatherings.

You can attend in-person on the 4th Monday of the month after the 9am daily Holy Mass at St. John of God Church. We meet in the Parish Office, in the large conference room at 9:45am. The next in-person session is scheduled for **Monday, August 24<sup>th</sup>**. If you can't attend during the day, then please consider joining our Catholic Grandparents' Zoom call on the 2nd Monday of the month at 7pm (Aug. 10). Contact Mary Kay Dunne at [southjerseygrands@gmail.com](mailto:southjerseygrands@gmail.com) to register or, for more information, call 610-724-6535.

### Vital Spirituality for Grandparents: The Key to Healthy Aging

All Catholic Grandparents are invited to attend this one-day retreat on **Monday, September 21, 2026 from 9am to 3pm** at The Marianist Retreat Center in Cape May Point, NJ. This special day will include a keynote speaker along with interactive, small group discussions, and concludes with Holy Mass. The cost is \$55 per person and includes lunch. For more information or to register please contact Mary Kay Dunne at [southjerseygrands@gmail.com](mailto:southjerseygrands@gmail.com) or call 610-724-6535. Space is limited so please register early.

### **PRAY FOR OUR ACTIVE MILITARY**

Maj Reed Combs, US Army  
MSgt Matthew T. Martino, USAF  
James Matthews, US Army  
Col David M. McAlroy, USAF  
YN2 Julianna Mendo, USCG  
CTR3 Elizabeth Pepper, USN  
Lt Col Wade H. Smith, US Army  
Ryan M. Sylvester, USAF  
Lt Col Ryan P. Wade, USAF  
1<sup>st</sup> Lt Zachary Long, US Army  
Capt Sarah Turse, USN  
Spec Aidan J. McGlinn, US Army  
Capt Colin Yabor, PAARNG

***Bring them safely home, Lord.***

Society of Saint Vincent de Paul DBA St. John Neumann Conference (SVdP)  
 Society of Saint Vincent de Paul DBA St. John Neumann Conference Food Bank

Below please find our first 6 months of statistics. Hopefully you will get a bird's eye view of some of the things we do. As you know, we rely on donations to stay afloat. If it weren't for all of you, we would not be able to help the number of people we currently do. Thank you for everything you do to enable us to continue.

<b>SVdP Members</b>	<b>30 Members</b>
Neighbors helped	191 neighbors
Number of visits	89 people
Total # hours by members	1,602 hours
Estimated miles traveled	1,943 miles
Donated Food (SVdP)	270 items
Receipts	\$53,390
Church Poor Box/Bingo	\$52,800
Fundraising	\$5,950
Blue Box	\$590
Those we serve	\$50,990
Domestic Twinning	\$2,400
Dues/Tithing	\$360
Operating Expenses	\$1,030
<b>Food Bank</b>	
Members to date	30
Number of family members fed	563 (12 weeks)
Visits to food bank	196 (12 weeks)
Hours	Thursdays, 2pm-5pm

The Society of St. Vincent de Paul, St. John Neumann Conference would like to thank all of our parishioners and donors for their generosity in serving our friends and neighbors. It is an honor for all of us to serve those in need with the help of Our Lord. Following His words, "For there will never cease to be poor on the land. Therefore, I command you, You shall open wide your hand to your brother, to the needy and to the poor, in your land." (Deuteronomy 15:10-11) With this in mind we visit our neighbors and try to help them with their areas of need, which are diverse. Some need help with an electric bill, others may need shelter, and others need help in protecting their children. We are fortunate to have many agencies in the area that are willing to assist us and share bills, many times. Likewise, we may help them. Our Food Pantry has been a great transition in our progression. We feed several families in our parish and a few of our neighbors from SVdP. The food has been a godsend to their families.

We invite each and every one of you to feel free to contact us at any time if you would like to know anything about our services. You are also welcome to visit our pantry anytime for a tour or for food. May God bless each of you and, again, thank you for your continued support!

# < KID'S > KORNER

## Gospel Today

Thirteenth Sunday in Ordinary Time | Matthew 10:37-42

Jesus tells us we are to love Him and the Father above all else, including our close family members.

©2026 Bon Venture Services, LLC

*"Anyone who welcomes you welcomes me,  
and anyone who welcomes me welcomes  
the one who sent me."*

MATTHEW 10:40



## BIBLE WORD SEARCH

Find all the words... left, right, up, down or diagonally.

Some of the words are listed two or three times, can you find them?

Anyone	N	L	R	B	S	R	E	T	A	W	N	S	A
Loves													
Father (2)	R	I	G	H	T	E	O	U	S	S	O	R	C
Mother													
Son (3)	E	F	I	L	E	H	V	N	M	N	S	Y	D
Daughter													
Worthy	J	E	S	U	S	T	M	O	T	H	E	R	I
Cross (2)													
Follow	E	N	O	Y	N	A	W	S	L	O	N	E	S
Jesus (2)													
Life (2)	S	T	A	O	C	F	H	T	N	T	O	T	C
Find (2)													
Welcomes	U	N	N	R	I	N	O	S	R	E	P	H	I
Sent													
Prophet	S	E	O	N	P	N	E	L	Y	H	D	G	P
Whoever													
Receive	S	S	D	C	U	P	V	H	L	P	R	U	L
Reward													
Righteous	S	E	M	O	C	L	E	W	D	O	A	A	E
Person													
Little	E	V	I	E	C	E	R	N	R	R	W	D	D
Ones (3)													
Cup (2)	N	O	E	L	T	T	I	L	T	P	E	A	E
Water													
Disciple	R	E	H	T	A	F	S	Y	H	T	R	O	W

# Fr. James H. King



We thought you would be here much longer. But the Bishop has other plans. More importantly, God has other plans for you. And we get that. You have done so well here it would be impossible to expect you would not be called to do the same on another level. And we know you will. St. Mary of Mt. Carmel has many young families in that parish, and a role model such as yourself is the perfect fit.

But we will miss your programs, your humility, your sense of humor, and most of all, your love of God and our Faith. You represent the priesthood well and we give you an “A+” for your first parish. Now go and do that same job for St. Mary of Mt. Carmel. They will love you, too.

But remember, you always have a home here at St. John Neumann Parish. God speed.





de Junio 21 a Junio 27  
Las Lámparas del Santuario arden por:

San Raymond  
**Tomasa Beteta**

Nuestra Señora de Guadalupe  
**Juan Perez**

Nuestra Señora Inmaculada  
**Daniel Cruz Perez**

de Junio 28 a Julio 4  
Las Lámparas del Santuario arden por:

San Raymond  
**Valeria Gonzalez**

Nuestra Señora de Guadalupe  
**Chelsi Martinez**

Nuestra Señora Inmaculada  
**Victor Samuel Martinez**

## Nuestra Colecta Semanal

Solemnidad del Cuerpo y la Sangre de Cristo:  
**\$1,887.00**

**¡Gracias por su generosidad!**

## UN LEGADO DE Fe y Servicio

"Es necesario que Él crezca y que yo disminuya"  
**Juan 3,30**



4to Aniversario Sacerdotal  
Rev. César Pirateque Serrano  
Mayo 14, A.D. 2026

Con estas palabras de San Juan Bautista, encontramos un reflejo del ministerio que el Padre César Pirateque Serrano ha vivido entre nosotros: una entrega silenciosa y generosa para que Cristo fuera conocido, amado y seguido por más personas cada día.

Damos gracias a Dios por haber suscitado en él el deseo y la valentía de fundar el Ministerio Regional Hispano St. Raymond, sembrando una obra que, con esfuerzo constante, oración perseverante y profundo amor pastoral, ha crecido hasta convertirse en una verdadera familia de fe.

Su dedicación fue el fundamento sobre el cual se edificó esta comunidad, formando discípulos, fortaleciendo familias y acercando innumerables corazones al Señor.

Agradecemos sus enseñanzas, su guía espiritual, su acompañamiento cercano en los momentos de alegría y de dificultad, y la formación que ha dejado en cada uno de nosotros. Damos gracias también por la renovación de nuestra Capilla, realizada para la gloria de Dios y como signo visible de su deseo de ofrecer al Señor lo mejor para Su pueblo.

Su tiempo, sacrificio y entrega desinteresada han dejado una huella imborrable en esta comunidad. Aunque sabemos que Dios lo llama a continuar su misión en otro lugar, su legado permanecerá vivo en cada persona que ayudó a crecer en la fe y en cada fruto que hoy vemos en este ministerio que él mismo sembró y cultivó con amor.

La comunidad del Ministerio Regional Hispano St. Raymond lo estima profundamente, lo llevará siempre en sus oraciones y lo extrañará con sincero cariño y gratitud.



## Catecismo de la Iglesia Católica

### Los Siete Sacramentos de la Iglesia

**Bautismo, Confirmación, Eucarística, Penitencia, Unción de los enfermos, Orden Sacerdotal y Matrimonio**

#### Capítulo Primero

#### Los Sacramentos de la Iniciación Cristiana

#### Artículo 2 EL SACRAMENTO DE LA CONFIRMACIÓN

#### III LOS EFECTOS DE LA CONFIRMACIÓN

**1302** De la celebración se deduce que el efecto del sacramento de la Confirmación es la efusión especial del Espíritu Santo, como fue concedida en otro tiempo a los Apóstoles el día de Pentecostés.

**1303** Por este hecho, la Confirmación confiere crecimiento y profundidad a la gracia bautismal:

- nos introduce más profundamente en la filiación divina que nos hace decir "Abbá, Padre" (Rm 8,15);
- nos une más firmemente a Cristo;
- aumenta en nosotros los dones del Espíritu Santo;
- hace más perfecto nuestro vínculo con la Iglesia (cf LG 11);

— nos concede una fuerza especial del Espíritu Santo para difundir y defender la fe mediante la palabra y las obras como verdaderos testigos de Cristo, para confesar valientemente el nombre de Cristo y para no sentir jamás vergüenza de la cruz (cf DS 1319; LG 11,12):

«Recuerda, pues, que has recibido el signo espiritual, el Espíritu de sabiduría e inteligencia, el Espíritu de consejo y de fortaleza, el Espíritu de conocimiento y de piedad, el Espíritu de temor santo, y guarda lo que has recibido. Dios Padre te ha marcado con su signo, Cristo Señor te ha confirmado y ha puesto en tu corazón la prenda del Espíritu» (San Ambrosio, De mysteriis 7,42).

**1304** La Confirmación, como el Bautismo del que es la plenitud, sólo se da una vez. La Confirmación, en efecto, imprime en el alma una marca espiritual indeleble, el "carácter" (cf DS 1609), que es el signo de que Jesucristo ha marcado al cristiano con el sello de su Espíritu revistiéndolo de la fuerza de lo alto para que sea su testigo (cf Lc 24,48-49).

Iglesia Católica. Catecismo de la Iglesia Católica. 2.ª ed., Librería Editrice Vaticana, 1997.



DESDE EL 05 DE JULIO

## NUEVO HORARIO

Sacrificio Santa Misa Dominical  
Iglesia Saint Raymond

**DOMINGO 12:00 P.M. 7:00 P.M.**



  
 Ministerio  
 Regional Hispano  
 Saint Raymond

# INVITACIÓN Especial

Con cariño y agradecimiento,  
 invitamos a toda nuestra comunidad a  
 acompañarnos en una

CELEBRACION DE DESPEDIDA  
 EN HONOR AL

*Padre César Pirateque Serrano*

Agradecemos su entrega generosa, su servicio  
 pastoral y el amor con el que ha acompañado a  
 nuestra comunidad

		
FECHA	HORA	LUGAR
JUN/27/2026	5:00 PM	HALL SAINT RAYMOND

Damos gracias a Dios por su servicio  
 y lo encomendamos en su nueva misión

CON GRATITUD Y ORACIÓN

## Entronización de la Familia al

# SAGRADO CORAZÓN de Jesús

**DOM 28 JUN** | 12:00 PM  
 7:00 PM

**Iglesia Saint Raymond**



*Escriba los nombres de los miembros de su familia en la parte posterior de la imagen del Sagrado Corazón de Jesús.*  
*El Padre César los presentará y bendecirá durante la celebración de la Entronización al Sagrado Corazón de Jesús*

### Oración al Sagrado Corazón de Jesús

Oh Sagrado Corazón de Jesús, fuente de todo consuelo, te adoro, te amo y, con vivo dolor de mis pecados, te ofrezco este pobre corazón mío. Hazme humilde, paciente, puro y del todo obediente a tu voluntad.

Concédeme, buen Jesús, que viva en ti y para ti. Protégeme en medio del peligro, consuélame en mis aflicciones, dame salud del cuerpo, ayuda en mis necesidades temporales, tu bendición en todas mis obras y la gracia de una santa muerte. **Amén**

## EXHIBICION DE ARTE 2026

**JUN 27** | **St. Raymond HALL**  
 DE 5PM - 9PM  
 800 Bayshore Rd. Villas NJ

Descubra una colección de obras que reflejan la belleza, la fe y la creatividad. Le invitamos a compartir con nosotros esta experiencia artística y cultural abierta a toda la comunidad.

por **Diego Mendoza**, artista y pintor de las imágenes sagradas de la Capilla St. Raymond.



## ¿Tienes un emprendimiento o productos para ofrecer? te invitamos al

# Yard Sale!

**SÁB 18 DE JUN**  
 St. John Of...  
 680 Town...  
 North C...

\*\*\*  
 EVENT  
 CANCELLED  
 \*\*\*

una excelente  
 oportunidad para dar  
 a conocer y vender tus  
 productos dentro de la  
 comunidad.  
 tu mesa con  
 participación.  
 participación  
 confirmado  
 mamente




**Síguenos en Facebook**  
**Raymond Villas NJ**

OPEN YEAR ROUND  
**Uncle Bill's**  
**PANCAKE HOUSE & FAMILY RESTAURANT**  
**BREAKFAST · LUNCH 7 AM TO 2 PM**  
**886-0066** 3820 Bayshore Road · North Cape May

**VINCENZO'S**  
 Little Italy II Ristorante  
**Authentic Italian Cuisine**

- SEAFOOD & FINE DINING •
- NEW YORK STRIP STEAK •
- FILET MIGNON · VEAL CUTLET ·

**EARLY BIRD SPECIALS**  
 Excluding Holiday Weekends  
 Includes Soup or Salad,  
 Entree and Dessert

**SERVING LUNCH & DINNER**  
**TAKE OUT AVAILABLE**  
**FREE DELIVERY ALL DAY!**

**889.6610**  
**3704 BAYSHORE ROAD**  
**NORTH CAPE MAY**  
 CAPE PLAZA SHOPPING CENTER  
 (ACROSS FROM SUPER WAWA)

  
**COMPLETECARE**  
 — VICTORIA COMMONS —

**COMPLETECARE**  
 — VICTORIA COMMONS —  
 610 Townbank Road  
 North Cape May 609.898.0044  
 info@ccvictoriacommons.com

**COMPLETECARE**  
 — COURT HOUSE —  
 144 Magnolia Drive  
 Cape May Court House 609.465-7171  
 info@ccatcourthouse.com

Parishioner  
**kw**  
 KELLERWILLIAMS REALTY  
**JERSEY SHORE**

**PLEASE SUPPORT OUR ADVERTISERS THEY SUPPORT OUR PARISH**

**Claudette L. Savino**  
 Sales Associate  
**REALTOR®**  
 Notary Public



5501 New Jersey Avenue  
 Wildwood Crest, NJ 08260  
**609.442.5002 mobile**  
 609.399.5454 office  
 CbrigantineNJ@gmail.com  
[www.WildwoodBeachProperty.com](http://www.WildwoodBeachProperty.com)

 Each Keller Williams, Realty Office is Independently Owned and Operated.

  
  
**Share a slice of your summer.**  
 Give blood or platelets!

**IT'S A NEW DAY IN THE FIGHT AGAINST ALZHEIMER'S.**

alzheimer's association®

**SPILKER FUNERAL HOME**

DENNIS J. SPILKER  
 OWNER | MANAGER | N.J. LIC. NO. 4038

**BURIAL · CREMATION FUNERAL PRE - PLANNING**

**609.884.3793**  
[spilkerfuneralhome.com](http://spilkerfuneralhome.com)  
 815 WASHINGTON STREET, CAPE MAY, NJ 08204  
 \*Cremation process performed at SEASIDE CREMATORY

  
**TREE SERVICE LLC**  
 Fully Licensed & Insured • Lic# 13VH05342300  
**FREE ESTIMATE**

- Bushes
- Tree Removal
- Shaping
- Stump Grinding
- Pruning
- Chipper Service
- Trimming
- Bucket Truck


Show ad for Discount  
 Owner Dan Stilwell  
**609-889-1950 / 609-628-2585**


  
**Act now to help end hunger.**

In the United States, one in nine people face hunger.

[feedingamerica.org](http://feedingamerica.org)

**FEEDING AMERICA**

  
**SLEEP AND LUNG SPECIALIST**  
**DAVID P. VISCO, M.D. FCCP**  
 Board Certified  
 Board Certified  
 Board Certified

  
 Board Certified  
 Bronchitis  
 Sleep Apnea

**NEW PATIENTS & MOST INSURANCES ACCEPTED**

**609-778-1186 • WWW.VISCOMD.COM**  
 8 VILLAGE DRIVE, CAPE MAY COURTHOUSE

**WELCOME Laura Nastasi, our new Nurse Practitioner!**

**READY.GOV**  
 Don't be afraid...Be Ready

  
**CAPE MAY WINE & VINEYARD**  
 TASTINGS • TAPAS • RETAIL WINE FLIGHTS • PRIVATE EVENTS  
 711 Townbank Road, Cape May  
 609.884.1162 • [capemaywinery.com](http://capemaywinery.com)

**Leave a LEGACY....**

  
 Remember  
 St. John Neumann  
 Parish in  
 your Will.

  
**James A. Vesce**  
 Home Improvements  
 Interior & Exterior Repairs  
 Handyman

- Roofing
- Custom Capping
- Siding
- Sheds
- Windows
- Carpentry
- Gutters
- Wall Board

**267-249-0283**  
 HIC Lic. #13VH12627100

  
**Seashore Realty**

**Lisa Bassett**  
 Broker/Owner  
 O: 609-886-5000 • C: 609-886-5001  
[Lisa@SeashoreRealty.com](mailto:Lisa@SeashoreRealty.com)  
 3844 Bayshore Rd.  
 North Cape May, NJ 08204  
[SeashoreRealty.com](http://SeashoreRealty.com)

  
**ONLY YOU CAN PREVENT WILDFIRES**

  
**LET'S DO LINENS**  
[LetsDoLinens.com](http://LetsDoLinens.com)

**Elevate Your Event**  
 TRANSFORM YOUR TABLES WITH LINEN RENTALS  
 Free Linen Design Tool  
**800-937-4972**  
 Tablecloths • Napkins • Chair Covers • Skirting



**BURIALS • ON-SITE CREMATIONS • MEMORIAL SERVICES • VETERAN SERVICES • URNS • FUNERAL PRE-PLANNING**

**FUNERAL DIRECTORS**

Angela M. Regnier, NJ Lic. #5291, PA Lic. #013855, *Manager*  
 Paul N. Loveland, III, NJ Lic. #4470 • Andrew Simmons, NJ Lic. #3561, PA Lic. #000677  
 Richard M. Rader, NJ Lic. #3585, PA Lic. #010189 • Wesley D. Kline, NJ Lic. #4406, PA Lic. #011661

**PO Box 1010 • 3218 BAYSHORE ROAD • N. CAPE MAY, NJ 08204**  
**609-886-7111 • WWW.EVOYFUNERALHOME.COM**

**Evoy FUNERAL HOMES, INC.**  
 AND CAPE MAY COUNTY CREMATORY

N.J.A.C. 13:36-5.21 - A person who owns 50 percent or greater interest in this registered mortuary also owns 50 percent or greater interest in the following registered mortuaries in the State of New Jersey: Evoy Funeral Homes, Inc., North Cape May and Langley-Loveland Funeral Home, Tuckahoe.